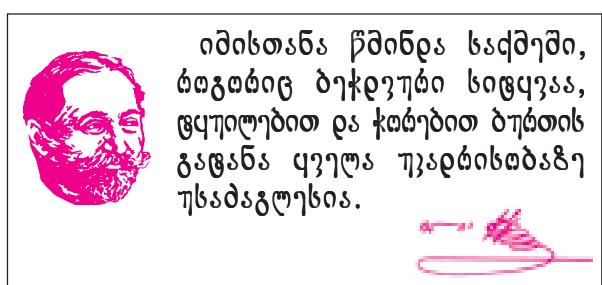


საქართველოს



დაარსებულია
1918 წლის.



სამხატვალო, 14 აპრილი, 2009 წელი.
№ 73 (6174)

რესპუბლიკა

ელექტრონული ფოსტა: sakresp@ayety.ge

ვებ გვერდი: www.open.ge/sakartvelos-respublika

ფასი 50 თეთრი.

დედაების ღია



5

როგორ ზრუნავდნენ ქართული აღისტორიული ციკლიკური და რა ხდება ამ განხრით „ვარდების რევოლუციის“ შემდეგ

პრეზიდენტი, რესთაველზე
მარტო უმუშევარი კი არა,
პირითაღად თქვენი რეაგირებაზე
ღირსებააყრილი საჭირო დას

4



გუშინ რესთაველის გამ-
გირგე კვლავ განახლდა
საკროტესტო აქცია.
გადაწყდა, რომ ავლაბრის
პრეზიდენტის რეაგირები-
ასთან მოეწყოს საღვევა-
მისო პიკატირება!..



ელდარ გეგელია
0130ს მაჟირებელი
გერაცენო 3

ახალი,
გატონები,
ხმლებისამოს
მუხარება!

7



სიცოლეები
წევრების ფიზიკის
კუნძული 5

ევროკავშირის შუამავლობა
ნამდვილად ნიშნავს
გამოსავლის
არსებობას 6



განა მოწოდ კუდი
და რეაგია ეშვაკის
თუ მისი მსახურის
უცილობელი ატრიბუტი!
კიკალავ უთხრა კავულას

განსჯა

დემოკრატია არის კანონის დიქტატურა. ოლონძ დემოკრატიული და სამართლიანი კანონის დიქტატურა. ასეთ კანონებს მოქალაქე წევაყლობით ემორჩილება. ასეთ სამართლებრივ სივრცეში თანდათან ყალიბდება კანონმორჩილება. 200-წლიანი ევოლუციის შედეგად დღვევანდებ დასავლეთში დემოკრატიული კანონები და დემოკრატიული ცნობიერება „მორგებულია“ ერთმნიერებული.

საქართველო მოიცის ტოტალიტარული წარმომადგენერაცია. ასეთ საზოგადო დოკუმენტის მართვის მიზანი იყო მოვალეობის და მოვალეობის გაუმჯობესება. მაგრა ამ მოვალეობის გაუმჯობესების მიზანი მარტინ ლინკივ შევისახავა. ასეთი დაპატიჟი სამოქალაქო მოვალეობის არ მოიხსენია არა მარტინ ლინკივ შევისახავა. ასეთი დაპატიჟი სამოქალაქო მოვალეობის კულტურული მონაცემების გაუმჯობესების არ მუშაობებს დასაცლეული კანონები, რომელიც მორგვებულია აპარატურული უნიტად განხსნავით ულ ცემობის ჩატარებაზე. ცხადისა, ჩვენ არ შეგვიძლია 200 წელი ველოდინო სანამ ვის- დავლით დემოკრატიას. დემოკრატია აცილის პროცესი უნდა მოხდეს არა რეალული ტემპით, მაგრა ე მთავრულივად, მოგანიზებულად და არა

სისტემური ლაგოპედიული კუნძული



სამონაცერად, ანუ დემოკრატიული
უფლებები, რომელსაც კანონი ანი-
ჭებს საზოგადოებას და სახელმწი-
ვოს, ნინი არ უნდა უსწრებდნო დე-
მოკრატიული ცხოვილებას განცი-
თარების ფონის ნინალაშვილ გვამის-
ვითა ვიღებთ პეტრ ანარქისა, შემ-
დეგ ავტორიტატურულ რეჟიმს, საქარ-
თვის მთავრობის ხა მოჰყა.

არს თავისუფლება. ასეთი საყოველ-
თაო უკანონობა საზოგადოებაში გა-
დას პროცესის გრძელებას და კა-
ნონის მიზანის დამტკიცების სურილებს.
საზოგადოება გაიცემიარებს, რომ
თავისუფლება და სამართლიანობა
შესაძლებელია მხრიდან დანონის
დიქტატურის პირობებში. ხოლო იმი-
სათვის, რომ ხელისუფლებაა გამოს-
ცეს სამართლიანი კანონით და უზ-
რუნველყოს მათი საყოველთაო დაც-
ვა, ამისათვის საჭიროა, რომ ხალხ-
მა თვითონ აირჩიოს ხელისუფლება,
ანუ საზოგადოება თანდათან აცნო-
ბილობას იღას, რომ საჭიროა დამო-
რადი. მაგრამ ამის გაცემითი რეაცია
არ ხდება ერთდროულად ყვილა სო-
ციალური ჯგუფების მიერ.

გასამიღვლისნიერება-
ლის სისტ, რომ საქართ-
ველოგზი დამოკრატიუ-
ლირებორგვები მასშინა-
რეოგნა უძრიას პირო-
გვაზი - რუსთავე რომ,
სეპარატიზმი, ლიტვინო-
ლები, უკიდურესი სიძა-
თავე, გასოპრიცი უაუ-
შვეროგა, მიერა პრინცე-
ნოვი ფონი. ეს სტრაბა-
ლურ პიროგები უფრო ძლიერდე-
ბა მოწიდაცია, რომელიც ადგინანდებს
უზიდებეს კანონდადალობის ზოგადობას
გამოსაზღვრულობის განვითა-
რების მიზნების გადასახმარე-
ბა და დამოკრატიულ და მისამართის უკ-
დიდების მიზნები.

ცხვირებაში
ცხვადის, აკაუზუფლების ცონტრა-
ლიგურაცია, ძოვნის მართვის გთოვალი-
ში, საგარეოალდარაცვი სტრუქტურა-
შის უფლებამოსილებაში, ვინ იმიზეცა
ერთნაირი ჩვეყანაში, სადაც კანონს
არღვვის (პირობითად 5-10% და ძვე-
ზანაში, სადაც კანონს არღვვის 80-
90%. ხილის უფლებაში შოუბლის გა-
მსვევს კანონის, მანიშვილის ხალხს 80-
თი დამოკრატიული უფლებების მა-
რად გას არ შეუძლია „მიანიშვილი“ ესა-
მატი პასუხისმგებლების გრძელება.
სწორებ არ იგადება კოლიზიის უფ-
ლებებსა და პასუხისმგებლების შო-
რის. არ უფლებების მინიჭება თუ
თართვის გიმილება შედარებით ად-
ვილად და სწრაფად, ხოლო მოძალა-
ქონარივი ას უსეისმეგლების და კა-
ნონისამი პატივის გვერდის ურისირე-
ბა საზოგადოებრივ გაცილებით ძირ-
ისა. ამას სტირდებაში დოკუმენტის
გამოსახულების არ იმართება.

କୁଳାଳୀ ଲୋକାଳ୍ୟାନ୍ତିର,
କର୍ମଚାରୀ

© მ, ენავ ჩვაო!

1921 წლის 21 თებერვალს საქართველოს დამფუძნებელმა კრებაზ მიიღო საქართველოს პირველი კონსტიტუცია, რომელშიც ენერა: „საბათოთველოს სახელმგიზო მნა ბრის მართული მნა“. სამწუხაოდ, დემოკრატიულ საქართველოს დიდი დღე აღარ ენერა: 4 დღის შემდეგ, 1921 წლის 25 თებერვალს „საქართველო გასაბჭოვდა“ – მოვიდა ყველაზე არაეროვნული ხელისუფლება... ბოლ შეკირა საქართველოს კონსტიტუცია 1922 წელს მიიღეს და ქართულს სახელმწიფო ენად ეს კონსტიტუციაც აცხადებს: „საქართველოს სსრ რესპუბლიკის სახელმწიფო ენად ითვლება ქართული ენა. ყველა ცენტრალურ სახელმწიფო დაწესებულებათა რეზიდენციად – ქ. ტფილისი.“

„Ո՞ւ“ մգելու օյն,
„Ո՞ւ“ Յո առքատե՞!»

**როგორ ზრუნავდეთ ქართული ენისთვის
ბოლევიკები და რა ცდება ამ განხილით
„ვარდების რევოლუციის“ გეგმები**

ბაში გაატაროს საქართველოს
მშრომელთა სრული თვითგა-
მორკვევა.

ა უკანასკნელ დროს გამოჩინდნენ

კ პროვოკატორები, რომლებიც



შლიან დუქნების და სხვა საზოგადო დანერსებულებებიდან ქართულ ნარჩენერებს, უკვე რამოდენიმე კაცი ამისთვის დაპატიმრებულია და მიიღებენ ლირსეულ სასჯელს.

- 1922 წლის მარტის პოლონე „კუ-
მუნისტის“ ე-11 ნომრში. ყუ-

- କୁଣ୍ଡଳେଖାର ମିତ୍ରାକ୍ଷେତ୍ର ପଦାଶାପତ୍ର
- କନ୍ଧ ଏ କର କରିଲ କାହିଁ ତଥାରେ କାହିଁ କାହିଁ
- କେଣ୍ଟି କରିପାରିବାର ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନାର!!..
- ଆଜ ଉଚ୍ଚସକଳଙ୍କେ କରିଲାଗିବାକିମ୍ବା
- ଯେତୁବେଳେ କାରିତାଲ୍ଲା ଏବାକୁ କିମ୍ବା
- କ୍ଷୀରକାରୀ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ

360000000 360000000 360000000 360000000

- 20-იანი წლებიდან მოყოლებული იქმნებოდა და მუშაობდა
- ტერმინოლოგიური კომისიები, ქართული სალიტერატურო ენის
- ნორმათა დამდგენი კომისია...
- კვლევითი ინსტიტუტები, უმაღლესი სასწავლებლები და მისი
- ქართული ენის კურსები... და
- ეს არ იყო ფორმალური, ეს იყო,
- ამ თვალსაზრისით, დიდად ნაყოფისა სამოსამართოები უმთავრესი.

ფინანსურის გადამდებარების შემთხვევაში კომისია დაგენერირებული იქნება...

06. 6 83.

© ପାତ୍ରିକାଲ୍ ପରିବାର



ଓଡ଼ିଶାରେ ପାଞ୍ଚ ଜିଲ୍ଲାକୁ ଦିଆଯାଇଛି।

**ძალებათონი მარინა, როგორ
შეაფასებთ ვითარებას, რომელიც
ქვეყანაში ოპოზიციის საპროტეს-
ტო აქტივის შემდეგ შექმნილ ვი-
თარებას?**

— იმას მიუხედავად, რომ სი-
ტუაცია პერვერობით მატნაკ-
ლეგად განვითარებულია, ვი-
თარება კალიან როულია. სამუ-

დება განვითარებადი ქვეყნისთვის არის დამახასიათებელი და როგორ შეაფასებთ ოპოზიციის მიერ არჩეულ სამოქმედო გეგმას, ანუ დაუმორჩილებლობის გამოცხადებას?

ამდენად გაამოღინარე, როდესაც
ერთი როგორიცა სტრუქტურის
ხალხი ეცვა მოწინაში ძალაუფ-
ლება, ის ჯუნირივად არ არის

— რამდენიდ შესაძლებელია
მოიძებნოს ხელისუფლებასთან
ურთიერთობის ის ფორმა, რომელიც
ქუთაშვილის სასუბარზე ეფექტუ-
რი აღმოჩნდება და სკარტველო-
ში დემოკრატიის განვითარებას
წაადგება?

— საბართველოს განვითარება-

କାହିଁ କବ୍ୟର୍କାଣ୍ଡ ଶୁଣିବାରେହା, ଏତେଥିଲେ
ପରିବର୍ତ୍ତନରେ କାହିଁଦିଅ କୋଣିଲୁଗୁରୁଙ୍କାଶାତ୍
ଏବାରୁହା. ମାନ୍ଦିବିତାରକାଣ୍ଡ କବ୍ୟର୍କାଣ୍ଡ କୋଣିଲୁଗୁରୁଙ୍କାଶାତ୍

ევროპავშირის
შუამავლობა
ნამდვილად
ნიშნავს
გამოსავალის
არსებობას

საროვდ, საპაროველოში იმისი
გამოცდილება არ გვიმნება, რომ
ხელისუფლება და ოპოზიცია რა-
ციონებალურად იქცევა. ასეთი შე-
საქმეს, რა თქმა უნდა, არ-
სეჭრს, განსაკუთრებული მას შემ-
დევ, რაც ევროკავშირის წარმო-
მადგენლება განაცხადი გააკათა,
რომხელის უფლებასა და ოპოზი-
ციის შორის მოლაპარაკებებზე
შეუძლებელი ევროკავშირი იძნება.
ის, რომ ფასირისაპირებულ მასარე-
ბას მორის შუაგადალი ევროკავ-
შირი შეიძლება იყოს, ნამდვი-
ლად ნიშნავს, რომ გამოსავლი
არსებობს.

ତୁ ଡାକତାଙ୍କେପାରୀ, ରମ୍ବ ଟାକାଲା
ସାହାପାତ୍ରିଲୋ ଡା ହିତାରଦା ଏକହେତୁ
ହେଠ, ତୁମାରୀ, ରମ୍ବ ଏକହେତୁକଥା ଜୀ-
ଲାପା ଏମନୀ ଦେଖନୀ ଜୀବନ ଦେଖନୀ,
ରମ୍ବାଲ୍ପିଟ କୃଷ୍ଣା ମେହିରା ଧି-
ଶମତ୍ରେବାଲ୍ଲାହା ଏବଂ ତେବେ ଗାମପିଲ୍ଲ-
ଲ୍ଲାହାରେ ଗାମପିଲ୍ଲାହା ଏକହେତୁକଥା
ଯା କେବାନୀ ଯା କରିବାରେତୁ ମାତ୍ରିଲ୍ଲାହା
କେଲ୍ପିଲ୍ଲାହା ଏବଂ କାମପିଲ୍ଲାହା ରମ୍ବ

— ରାମଦେବନାଥ ପାତ୍ରକାଳୀନ ଶିଖିତାରେ ଏହାର ଅଧିକାରୀ ହେଲାମୁଁ ।



ଓঠেওেন্তৰাল্পিক পুলি, আশোকগঞ্চ
মেগলিনফ এরতো কেল্পনা উচ্চলাঙ্গুষ্ঠ
ওৱতিপুয়ালি যা দালা পুলিপুরা বা
কারিস প্রার্থনামুক্ত ঘড়ি-
বাণিজ্যপুলি। আসত শুভেচোবাসি,
শুভেচোবিদা, পদবোধা সামগ্র্যাদি
কর্মতিপুস্তিস এরতো সাধুয়াল্পুরা,
রূপ, তাৎসীলসাম্বা ও উল্লিখেবোঞ্চ
আচবাৰ মাসৰক্ষণ কামৰূপৰ বাল্লোঞ্চ।
হই, কুঠৰুক অৰ্পণাল্পুরা, হই কৃ-
গুৰুত সাক্ষৰণাভেজুৰা বা মুকুতৰা
কাষাণিলি বোঝৰ কুমুদীগুৰুতৰা।

ଏ ଦୟାବ୍ୟାପିତାରେ କଥାରେ କଥାରେ
କରନ୍ତା „ଅଳ୍ପକାଳୀକାରୀ କାମକାଳର“
ଶାଖାପତ୍ରଙ୍କା 7-କରିବେଣିକାରେ କାହାରୁ
ଏହି, କାହାରୁର କାରଣାବାବତି ଏଇଅଳ୍ପକାଳୀକାଳୀକାରୀ
କାମକାଳର ପରିପାଦାର କରନ୍ତାକାରତିକାରୀ
ଶାଖା କଲେଖାରାବାବି, କାମକାଳର କାରଣାବାବତି
କାମକାଳର କାମକାଳର କାମକାଳର
କାମକାଳର କାମକାଳର କାମକାଳର

ତୁସି କେରାମାକ୍ଷପିକୁ ଏହିଷିତ
ଅଣ୍ଣାକାରକାହିଁବା ରୁଶୀଟିରୀରୀ ଏବଂ କା-
ରାନଟିକୋଲିଗ୍ସ ଥରିବି ଥାଇବା, ରା-
ଅଗାଧ ଫାଇଲ୍‌ରୀରୀ ଯଥାରୀ କେରାମାକ୍ଷ-
ପିକୁ ଏହିଷିତ ଥାଇବା ଅଣ୍ଣାକାର-
କାହିଁବା ସାଙ୍କାରିକୋଲିଗ୍ସି ବୋଲି-
ଶ୍ଵର୍ତ୍ତଳେଖିବି ଥାଇବାରୀକୁବେଳା ଏବଂ

სისტემურ ცვლილებებზე?

© ଡାକ୍ତର ପଣ୍ଡିତ ନାଥ ମହାନ୍ଦୀ

გასაიდუმლობრივ რეგიონი არ გამორთულია

ბიუროს სხდომა გასაიდუმლოებულ რეჟიმში არ გა-
მორთულა, — ამის შესახებ ურნალისტებს პარლამენ-
ტის თავმჯდომარებ დაიკით ბაქრაძემ განუცხადა.
ყველას უნდა ესმოდეს, რომ არსებულ ვითარებაში
ხელისუფლებას სურს, თავიდან აიცილოს ნებისმიერი
რი პროცესაცია, — აღნიშვნა პარლამენტის თავმჯდო-
მარებ და დასძინა, რომ ამ მიზნით მინიმუმამდევა და-
სული ხელისუფლების წარმომადგენლების შეხება
მომიტინებულია.

რაც შეეხება პარლამენტის მუშაობას, როგორც
ააქრაძევ აღნიშნა, მიმდინარე კვირა არის საკომი-
ტეტო და პარლამენტი ჩვეულ რევიზით იმუშავებს;
ოქანალისტებისა და ურნალისტებისათვის იქ შეს-
ლა შეზღუდული იქნება.

პარლამენტის თავმჯდომარევ დავით ბაქ-
ჩაძევ ბოლო დღეების შეზღუდვებისთვის ბოდი-
მოვა მოხარული

Digitized by srujanika@gmail.com

სინამდვერობრივი კულტურული მემკვიდრეობის მუზეუმი

ପ୍ରକାଶକ ମେଳାନ୍ତିରା

ଓଡ଼ିଆ

– ମରୁକାଳ ଲୋହାନିଦିମିଶିବା ଏକ ପ୍ରସ୍ତର,
”ୟୁଗରୂ ବେଳିକାଳ ଆଖିଲା ଶିଥ ଝାନ“...
ଲ୍ଲାଙ୍କିଲ୍ପରେ ଯେବେଳେ, ଗ୍ରେନାକ୍ଷବାଲ୍ଲେ... – ସାଥେ
ଯୁନାତଫ୍ଲେବା ହୀମ୍ବ ତାଙ୍କାମରୁଶାବ୍ଦିକ୍ରେଣ୍ଟ,
– ଏକ ମିଶ୍ରପ୍ରଭାଦିନ୍ଦ୍ରନ୍ଦ୍ର, ରା ଧରନ୍ତ ତେବେଳି
ସିବାଳି... ଏକ କ୍ଷେତ୍ରନ୍ଦ୍ର... ବେଳି ଏକ ଶୈ-
ନ୍ଦିଲ୍ଲେବା ମତ୍ତେଲ୍ଲି ପ୍ରବ୍ରାନ୍ତରେବା ସାବେଲ୍ଲ-
ମର୍ମିତ୍ତମ ନିନ୍ଦନବିଦ୍ୟା ଗ୍ରେନକ୍ଷଵାସ, ତା-
ନାପ, ଲକ୍ଷ୍ମୀ ମୁଦ୍ରାମଦଲ୍ଲେ ସାକ୍ଷମିଶିବାଦମି
ପ୍ରଦିଲ୍ଲେଶ ତାଶୁକ୍ଷିବେଳେଗ୍ରହିତ୍ତମିଶିବା
ଗ୍ରହନିକାଶ ଦ୍ୱାରାକ୍ରାନ୍ତରେ... ୬୯ରୁ ପିତ୍ତମା-
ର୍ଦ୍ର, ରା କାହିଁ ରାମିଯ ପୁଣ୍ୟକାଳୀ ଦା-
ଶ୍ଵରେବା, ତାବୁଲ୍ଲିଶୁତ୍ତାଲ୍ଲି ଧରନ୍ତ... ୭୦
ର୍ତ୍ତେଲ୍ଲି କି ଏକା, ମଗନ୍ଦି ଆଖିଲା ଦା-
ମିଦିଗୁ ନାଲାଦି ଗାଢିଅନ୍ତେଲ୍ଲି... ଯିତ୍ତ-

ମରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ଗୀତାପଦ୍ମନାଭ



ଶିଦୀର କ୍ଷୁରାଥିଙ୍ଗ ନନ୍ଦ ଗାଢାପ୍ରେଫିଟ
ସାବ୍ରତାକାଳେ ହିଲ୍ଲାର, ଯେତେ କାନ୍ତପ୍ରେସିଲ
ପରେଣିତ, ନାଗବାସାପର୍କେଲ୍ଲି ପିଲ,
ଦ୍ୱାରାଧିଗ୍ରହିତ ତପାଲ୍ଲୁ, ଦାଵାଶ୍ରେଷ୍ଠତାରେ,
ମନ୍ଦିରାଶ୍ରେଷ୍ଠତାରେ, ହିଲ୍ଲାରଙ୍ଗେ ଉପର୍ମାତାରେ ବେ-
ବେଳୀଲ୍ଲି ଦା ପାଠି... ଆଲ୍ଲା ନେଇଅନ୍ତର-
ଦିଲ୍ଲିରେ ନାବ୍ୟାବ୍ସ ଏକାତ୍ମକିରି କ୍ଷମତାରେ, ପରିଦ୍ୱାରା
ଦିଲ୍ଲି ଏକାତ୍ମକିରି ଦିଲ୍ଲିରେ ହିଲ୍ଲାର ନେଇମେ
ଦିଲ୍ଲିରେ, କ୍ଷୁରାଥିଙ୍ଗ ପରିଦ୍ୱାରା, ପରିଦ୍ୱାରା
ଦିଲ୍ଲିରେ... ଏହିର କାନ୍ତପ୍ରେସିଲ
କିମ୍ବା କାନ୍ତପ୍ରେସିଲରେ କାନ୍ତପ୍ରେସିଲରେ?

გატონი რეზიდ, მეტწილად, იყო ხოლმე მთადგილე, მთადგილე, მთადგილე... და უმაღლ ერთი მე-გობრის ნათქვაში გამახსენდა: მთავარია, მთადგილე ჰყავდეს უფროსს მაგარი და საქმის მცოლ-ნეო! იგი იყო საქართველოს მი-ნისტრთა საბჭოს მრეწველობის განყოფილების გამგის პირველი მთადგილე, ეკონომიკის განყო- ცატონი ასეთი სუსტერენი და ესთან, აქვე სურათზე ყოფნა ამჟამინა, თავის გაშენებულ ბაღში (სადაც, ეტყობა, ჭიების აწევა მო-მიწევს), ფუსტუსი ამჟამინა, კა-ცურად შეხვდა თავისი ცხოვრე-ბის შემოღვიმას ამ არეულ გა-ზაფხულზე.

თუმცა გაზაფხულის იმედი ყო-ველთვის ჰქონდა და აქვს რე-ვაზ მიქაბერიძის.

- შმულს თქვენი...
- განახეობდ. აღწევთ იძ ჭირას...

٣٠٦

କରୁଥିଲେ ଦେବରୀ, ହେଁବେ ଗ୍ରେନ୍‌
ଫିଟ ମୁଖ୍ୟତ୍ୱ ତାଙ୍କାମେହାମୁଲ୍ଲେ, ଏଣ୍ଟ
ଦ୍ୱାରକି ରେଙ୍ଗାଶ ମିଳାଦେରିନ୍ଦ୍ରା „ବ୍ରନ୍ଦ-
ବାଲ୍ପି“ ସାବ୍ଦେ, ତୁମପା ତାଙ୍କିଲୋ ସାଜ୍-
ମିଠାନେବିଦିତ କ୍ଷେତ୍ରାନ୍ତରେ ଏଣ୍ଟଗିରା. ତଥି-
ଲୋକିଲେଣ୍ଟି (ଗୁରୁରାଶି ରନ୍ଧର ଉଦ୍ଘାତ
ଝେତ୍ବା) ଲାଇନ୍‌ସ୍ଯୁଲ୍ପି ରୂପାବିଶ୍ଵିଲୀ,
କରୁନ୍ତପାଇବିବିଦିତ ମେହାଲ୍‌ଲୁର୍ଗିରା, ମେହା-
ଲ୍‌ଲୁର୍ଗିବିଦିତ ନିବ୍ସରିଦୁର୍ବିଳି ରାମ୍‌ପ୍ରଚାନ୍ଦ
ମେଚ୍‌କିଂର୍-ମୁଖ୍ୟାକ୍ଷୀ, ସାଜ୍ଞାକନ୍ତପାଇଲୋ
ସାମ୍ବେଦନି-ସାମର୍ଜିନ୍‌ପ୍ରେଲୋ-ସାବ୍ରଜିନ୍-
ରନ୍ଧର ଅବ୍ୟାପ୍ତିମିଳି ନାମଦ୍ଵାରିଲୀ ର୍ବେରି...
ମିଳି ତେବଳିକେବି ମୁଖ୍ୟାଦ୍ୟଭିତରିଲ୍ଲା ମାଗ-
ନୀଧିଗଲନ୍ତକୁଳି, ଦ୍ଵାପାରନ୍ତକୁଳି, କରୁନ୍ତ

© სოფლის სამდურავი

ՃԱՆՉԱՐԴՅԱԼՈ ՀԱՅՈՒ ԵՎՑՈԺԻՆԵԼՈ...

- სანიშნავი პროგნოსიც ყოფილა. ჩვენმა ძირი-
ფასმა ელგუა ლეგანიძემ ჩვეული გულითადო-
ბით სიკვდილის შემდეგაც უმეგობრა უბანებს, მი-
ხედა მის შემოქმედებას – შეაგროვა ერთ წიგნად,
მიღდგა-მოდგა, მწერალთა კავში-
რი დაიხმარა და გამომცემლობა
„ეროვნულ მწერლობაში“ გამოს-
ცა უბანებს სახლთხუციშვილის მოთხ-
ლობების კრებული – „თოვლმა წა-
შალა ნაფეხურები“...

ლა რდებიძე მოთხოვთა ადლე სასული კაცისა და ერთეულაც დამწყდა გული წუთისონფლის უკუღართობაზე, ამაოებაზე... რას ვიზიამთ, ღმერთს იმისთვისაც მაღლობა, რომ შენ შენი საკეთებელი, რაც მოასწარი, ნიძიერად, მატელიშვილურად აკეთე ჩევნო უშანგ, სხვაგვარად არც შეექმლო მარტყოფელ კუს – დღეს მარტყოფის მიწაში განსვენებულს...
16 აპთილს შენი დაბადების დღეა...

© ସମ୍ବନ୍ଧିତ କାର୍ଯ୍ୟାନ୍ଵେଶନ ମାର୍ଗଦାରି



*lfudf]tht7
hjv ve[f
rdkfdfw
itbvjct, f=*

ეს რა ხანი გასულა – მეოთხმოცე თენდება
და ეგ გულიც – ქართული – ვეღარა ძგერს ვაურად,
თუმც არგვეთში მიმავალს, მაინც გაგახსენდება:
„გამარჯობა იზეარა!“, „გამარჯობა ლაშერა!“

ეჰ, რა გული გაგიძლებს ჩვენი ყოფის მაცქერალს,
გაგვიყიდეს მამული სოროსელმა ქოსებმა,
მაინც, ომახიანად, დექსი – შენი – გვაძერე,
დაგვაჭერე, რომ მუხა კვლავაც შეიმოსება!

© ဗုဒ္ဓနတေလျ ၁၄၆၀

ნელ-ნელა, მოთმინებით აიდგა ფეხი „კვირის პალიტრამ“. ნიჭიერი უკრნალისტებისა და ლიტერატორის, ჩვენგან ნააღმდეგად წასული ქალბატონის ლალი გუნთამშვილის ძალისხმევით დაარსებულ ამ გამოცხადების უკვე მისი ვაჟიშვილი, ჩვენი ლიტერატური კოლეგა გიორგი თევ-დორაშვილი ხელმძღვანელობს და, ქვეყანა ხედის, როგორ „გაი-ქაჩა“ (ყველაზე დიდი რაუზიანი გამოცემა), რა მრავალფეროვანი, პროფესიულად რა მაღალი დონისა გახდა „პალიტრა“.

„ჩვენი პატარა ხელებით
სამშობლოს მოვეფერებით“



A black and white photograph capturing a moment in a library or bookstore. On the left, a woman stands, focused on a book she holds in her hands. In front of her, two young boys are seated at a low table, engrossed in reading their own books. The room is filled with bookshelves that stretch into the background, creating a sense of depth and a quiet atmosphere of learning and exploration.

**მომგონებლობის უნარს არ იშუ-
რებენ „კარუსელის“ ყოველი წომ-
ნისთვის უურნალის რედაქტო-
რი მააბა შველიძე, რედაქტორის თა-
ნამშრომლები ლეიტლა მოდებაძე,
ნინო ზიძინაშვილი, რუსიკო შა-
შიაშვილი... აი, ახლაც, უურნა-
რი გვშვი გამოავლინა, გევრის
გული აავსო სიხარულით და „კა-
რუსელის“ რედაქტორის მთავარი მი-
ზანიც სწორედ ეგაა!**

3046 ମାନ୍ୟାଣ୍ୟାଗିତ୍ୟାଳେ ପାଇଁ କାହାର କାହାର କାହାର

